

Rechtliches.
Offizielles.

Deutsch.
Englisch.

Sie benötigen eine qualitativ hochwertige und fachspezifische Übersetzung Ihrer juristischen Texte? Ob Verträge, Urkunden oder Schriftsätze – ich bin die richtige Ansprechpartnerin für Sie!

Als öffentlich bestellte und allgemein beeidigte Übersetzerin für die englische Sprache bin ich ermächtigt, jede Übersetzung auch als beglaubigte Übersetzung anzufertigen. Aufgrund langjähriger Berufserfahrung in den von mir bearbeiteten Fachgebieten bin ich in der Lage, Ihnen fachspezifische und einwandfreie Übersetzungen Ihrer Texte zu liefern. Meine Kunden wissen dies schon seit Jahren zu schätzen. Denn dies spart ihnen nicht nur Zeit, sondern auch Kosten.

Qualität ist aber nicht das Einzige was zählt. Auf Ihre Anfragen reagiere ich flexibel. Bei der Bearbeitung von Aufträgen setze ich auf einen kundennahen Service und eine enge Zusammenarbeit mit meinen Kunden. Sie können sich sicher sein, dass Ihre Texte von mir absolut vertraulich und mit äußerster Sorgfalt bearbeitet werden. Die Übersetzung Ihrer Texte liefere ich Ihnen zu fest vereinbarten Lieferterminen und zu einem fairen Preis.

TANJA BAUER TRANSLATES.

Do you need an expert and top-quality translation of your legal texts? Agreements, deeds, pleadings or written statements – I am the translator to talk to!

Legal.
Official.

German.
English.

As a duly appointed, commissioned and sworn translator of the English language, I am also authorized to do certified translations at your request. Due to many years of professional experience gained in the specialized fields on which I have concentrated, I can ensure a high degree of technical quality. My regular customers have appreciated this for years, as my translations not only save them a lot of time, but also costs.

Quality, however, is not the only thing that matters. I respond to your requests as quickly as possible and in a flexible manner. When doing translations, I provide personal service and rely on close cooperation with my customers. You can be sure that your texts are treated as absolutely confidential and handled with the utmost accuracy and care. The translations of your texts are delivered on agreed delivery dates and executed at a reasonable price.

ICH STEHE FÜR ...
I AIM FOR ...

ICH BIETE AUF WUNSCH ...
I OFFER YOU, UPON YOUR REQUEST, ...

✓ Qualität, Sorgfalt, Professionalität, Vertraulichkeit	✓ quality, accuracy, professionalism, confidentiality
✓ einen kundennahen Service	✓ personal service
→ beglaubigte Übersetzungen	→ certified translations
→ Korrekturlesen nach dem 4-Augen-Prinzip	→ proofreading by a second person
→ Erfassung & Verwaltung kunden- spezifischer Terminologien, die Erstellung von Glossaren	→ creating and administering of customer-specific terminology, as well as the preparation of glossaries

FACHGEBIETE
AREAS OF EXPERTISE

▶ Gesellschaftsrecht	▶ Corporate law
▶ Vertragsrecht	▶ Contract law
▶ Mergers & Acquisitions	▶ Mergers & acquisitions
▶ Private Equity	▶ Private equity
▶ Venture Capital	▶ Venture capital
▶ Steuerrecht	▶ Tax law
▶ Arbeitsrecht	▶ Labor law
▶ Immobilienrecht	▶ Real estate law
▶ Erbrecht	▶ Law of succession
▶ Handelsrecht	▶ Commercial law

TANJA BAUER ÜBERSETZT.



Tanja Bauer
Beeidigte Übersetzerin/Sworn translator
Mitglied im/Member of BDÜ e.V.

Buchfeldstr. 1
85247 Schwabhausen / Puchschlag
Germany

Tel.: +49 (0) 8138-785 89 63
Mobil: +49 (0) 179-5 63 46 60

post@tanjabauer-uebersetzt.de
www.tanjabauer-uebersetzt.de